

**Zeitschrift:** Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift

**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für Landtechnik

**Band:** 33 (1971)

**Heft:** 1

  

**Rubrik:** Aus der Landmaschinenindustrie

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

bezahlt; es lohnt sich deshalb, diesem dringend notwendigen Unterhalt die erforderliche Beachtung zu schenken. Alle benötigten Maschinenpflege-Produkte sind bei der Landw. Genossenschaft erhältlich.

---

## Aus der Landmaschinen-Industrie

---

### Eingliederung der Firma Ködel & Böhm, Lauingen, in die Maschinenfabrik Fahr AG, Gottmadingen

Die Maschinenfabrik Fahr AG, Gottmadingen, hat durch Pacht die Grundstücke und Gebäude und durch Kauf das bewegliche Anlage- und Vorratsvermögen der Firma Ködel & Böhm in Lauingen übernommen.

Die Betriebsstätten von Ködel & Böhm sind in die Belegschaft der Fahr AG eingegliedert worden.

Die Betriebsstätten in Lauingen werden zukünftig unter dem Namen

Maschinenfabrik Fahr AG  
Werk Lauingen

geführt.

Die ehemaligen KÖLA-Direktoren Springer,

**Jeder Traktor  
mit Lenkhilfe**

**Agropa**



**Fix-Lenker**

Bezugsquellennachweis — oder  
direkt durch Generalvertretung  
**Landmaschinen-Bedarf**  
8953 Dietikon Tel.051 88'44'21

Kronenbitter und Kempfle, sowie die Herren Baiern und Sonnleitner sind Prokuristen der Fahr AG für Lauingen geworden. Direktor Möhnle wurde Leiter der Verkaufsabteilung Inland in Gottmadingen. Die wirtschaftliche Integration von Ködel & Böhm in die Fahr AG ist damit abgeschlossen.

Die weiterhin der Klöckner-Humboldt-Deutz AG in Köln gehörende Firma Ködel & Böhm ist nur noch Grundstücksverwaltungsgesellschaft.

Die Geschäftsführertätigkeit des Fahr-Vorstandes Helmuth Fahr, Dr. Wilfried Fahr, Dr. Klug und Manfred Hopf in dieser Gesellschaft ist erloschen.

Schrift Nr. 3 des Schweizerischen Traktorverbandes

## Unterhaltsarbeiten an landwirtschaftlichen Motorfahrzeugen mit Diesel- und Vergaser-Motoren

bearbeitet von Kursleiter Werner Bühler

Format 14,8 x 21,0 cm, 42 Seiten, über 40 Abbildungen, Sachwortverzeichnis und Pflegeplan.

**Preis Fr. 2.—**

Bestellen Sie am einfachsten gegen Einzahlung des entsprechenden Betrages auf das Postcheckkonto 80 - 32608 (Zürich) des Schweiz. Traktorverbandes, Brugg.